



نام و نام خانوادگی: نام پدر: نام و نام خانوادگی: خانم میراحمدی		مدیریت آموزش و پرورش شاهین شهر کارشناسی نخب و ارزشیابی تحصیلی آموزشگاه ندای معلم		نام درس: عربی، زبان قرآن مدت امتحان: 70 دقیقه تاریخ امتحان: 1401/10/13 پایه: هفتم صفحه: 1	
ماه سال تحصیلی: 1401-1402 شماره دانش آموزی: تعداد صفحه: 3 نام و نام خانوادگی مصحح: امضا:		نمره کتبی نمره شفاهی - عملی جمع با حروف			
بارم	مهارت واژه شناسی				ردیف
0/5	نام هر تصویر را از میان کلمات داده شده انتخاب کنید و زیر آن بنویسید . (دو کلمه اضافه است) « خُبز - مُمَرِّض - عُصْفُور - حَافِلَةٌ »  				1
0/5	فقط کلمات مشخص شده را ترجمه کنید : الف) اَلْعُلَمَاءُ مَصَابِيحُ الْأَرْضِ . ب) دَرَسُ الْيَوْمِ حَوْلَ مِهْنَةِ الْمُسْتَقْبَلِ .				2
0/5	کلمات مترادف و متضاد را در کنار هم بنویسید : (دو کلمه اضافه است) « يَصْدُقُ ، بُسْتَان ، قَادِم ، يَكْذِبُ ، حَدِيقَةٌ ، شَاهِدٌ » = ≠				3
0/5	در هر ردیف کلمه ناهماهنگ را مشخص کنید : الف) سَاحَةٌ شَارِع رِسَالَةٌ طَرِيق ب) اَسْبُوع حَافِلَةٌ شَهْر سَنَةٌ				4
مهارت ترجمه					
2	آیات و احادیث زیر را ترجمه کنید : الف) وَ مَنْ يَشْكُرْ فَإِنَّمَا يَشْكُرُ لِنَفْسِهِ . ب) غَايَةُ الْعَقْلِ الْإِعْتِرَافُ بِالْجَهْلِ . ج) اَلْعَقْلُ حُسَامٌ قَاطِعٌ .				5

	نام خانوادگی:	نام درس:	صفحه: 2
4/5	<p>جملات زیر را به فارسی ترجمه کنید :</p> <p>الف) الْإِيرَانِيُّونَ خَدَمُوا اللَّغَّةَ الْعَرَبِيَّةَ كَثِيرًا .</p> <p>ب) أَنَا أَقْدِرُ عَلَى قِرَاءَةِ النُّصُوصِ الْبَسِيطَةِ .</p> <p>ج) الزَّرَاعَةُ عَمَلٌ مُهِمٌّ لِتَقْدِمِ الْبِلَادِ .</p> <p>د) يَعْبُرُ الْفَرَسُ ذَلِكَ النَّهْرَ بِسُهُولَةٍ .</p> <p>ن) وَالِدَتِي سَتَطِيحُ طَعَامًا لَذِيذًا .</p>		6
0/5	<p>ترجمه درست را انتخاب کنید :</p> <p>1- هَلْ أَنْتَ تَجْمَعُ الْأَخْشَابَ أَمْ أُخْتُكَ تَجْمَعُ ؟</p> <p>الف) آیا تو چوب ها را جمع میکنی یا خواهرت جمع میکند؟</p> <p>ب) آیا تو چوب ها را جمع کردی یا مادرت جمع میکند؟</p> <p>2- عَلَيْنَا بِاحْتِرَامِ كُلِّ الْمِهْنِ .</p> <p>الف) بر شما لازم است به هر شغلی احترام بگذارید .</p> <p>ب) ما باید به همه شغل ها احترام بگذاریم .</p>		7
مهارت شناخت و کاربرد قواعد			
0/5	<p>در جمله زیر فعل های ماضی و مضارع را مشخص کنید :</p> <p>– أَنْتَ قَبِلْتَ كَلَامَ وَالِدِكَ وَالآنَ تَعْمَلُ بِهِ .</p>		8
1/5	<p>نَصَعْدُ صَعِدْنَا</p> <p>أَبْحَثُ يَبْحَثُ</p> <p>تَذَهَبُ تَذَهَبِينَ</p> <p>نَرْجِعُ رَجَعْنَا</p> <p>تَلْعَبُ يَلْعَبُ</p> <p>شَرِبْتُ شَرِبَتْ</p>	<p>برای جای خالی گزینه درست را انتخاب کنید :</p> <p>الف) نَحْنُ سَوْفَ الْجَبَلِ بَعْدَ يَوْمَيْنِ .</p> <p>ب) أَنَا عَنِ طَرِيقِ الْجَنَّةِ فِي حَيَاتِي .</p> <p>ج) يَا أُخْتِي ، هَلْ إِلَى الْمُخْتَبِرِ وَحَدِّكَ ؟</p> <p>د) نَحْنُ إِلَى الْبُسْتَانِ أَمْسٍ .</p> <p>ن) هَذَا الْوَلَدُ بِسَيَّارَتِهِ .</p> <p>ی) هِيَ الْمَاءِ .</p>	9

مهارت درک و فهم




1	<p>هر کلمه از ستون «الف» را به کلمه مرتبط با آن در ستون «ب» وصل کنید: (یک کلمه در ستون ب اضافه است)</p> <p style="text-align: center;">« الف »</p> <p style="text-align: center;">عَدَدُ أَيَّامِ الْأُسْبُوعِ</p> <p style="text-align: center;">بَلَاءُ الْإِنْسَانِ فِيهِ</p> <p style="text-align: center;">فَاكِهَةٌ لَذِيذَةٌ</p> <p style="text-align: center;">أَلَوْقَتٌ مِثْلُهُ</p> <p style="text-align: center;">« ب »</p> <p style="text-align: center;">اللِّسَانُ</p> <p style="text-align: center;">حُسْنُ الْخُلُقِ</p> <p style="text-align: center;">سَبْعَةٌ</p> <p style="text-align: center;">الرُّمَانُ</p> <p style="text-align: center;">الذَّهَبُ</p>	10
0/5	<p>درستی یا نادرستی عبارت های زیر را بر اساس واقعیت مشخص کنید:</p> <p>الف) الْحَلَوَانِيُّ يَفْحَصُ الْمَرْضَى . صحیح غلط</p> <p>ب) الْكُتُبُ بَسَاتِينُ الْعُلَمَاءِ . صحیح غلط</p>	11
1/5	<p>متن زیر را بخوانید و به سؤالات پاسخ دهید:</p> <p>« أُسْرِينُ طَالِبَةٌ فِي الصَّفِّ الثَّانِي الْمَتَوَسِّطِ . هِيَ جَاءَتْ مِنْ «سَنْدَج» إِلَى «طَهْران» لِأَنَّ وَالِدَهَا فِي مُهِمَّةٍ إِدَارِيَّةٍ . إِسْمُهَا بِالْكَرْدِيَّةِ مَعْنَى الدَّمْعِ . بَيْتُ أُسْرِينِ فِي سَاحَةِ خِرَاسَانَ .</p> <p>الف) لِمَاذَا جَاءَتْ أُسْرِينُ إِلَى «طَهْران» ؟</p> <p>ب) فِي أَيِّ صَفِّ أُسْرِينُ ؟</p> <p>با توجه به متن جمله های درست و نادرست را معلوم کنید:</p> <p>الف) جَاءَتْ أُسْرِينُ مِنْ مَدِينَةِ «إِصْفَهَانَ» . صحیح غلط</p> <p>ب) أُسْرِينُ بِالْكَرْدِيَّةِ مَعْنَى الدَّمْعِ . صحیح غلط</p>	12
مهارت مکالمه		
1	<p>با توجه به تصویر به سؤالات زیر پاسخ کوتاه دهید:</p> <div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center;"> <div style="text-align: center;">  <p>مَنْ هَذَا الرَّجُلُ ؟</p> </div> <div style="text-align: center;">  <p>مَا اسْمُ هَذِهِ الرِّيَاضَةِ ؟</p> </div> </div>	13

این نمونه سوال تکمیل شده است. لطفاً در وقت گرفتن نمره از هیچ جبهان بررسی و کنترل شد و بدون عیب و نقص اسکن و تکثیر آن بد تعداد ۳۷ برگ بلا مانع است. روز سه شنبه تاریخ ۱۱/۱۰/۱۳۸۷ ساعت ۸ نام و نام خانوادگی: ... نام و نام خانوادگی: ... درت اسکان: 70

اداره کل آموزش و پرورش استان اصفهان
مدیریت آموزش و پرورش شاهین شهر
مدیریت آموزش و پرورش شاهین شهر
کانون فرهنگی و تفریحی شاهین شهر
آموزشگاه ندای معلم
تاسیس ۱۳۹۵ متوسطه اول

نام و نام خانوادگی: ...
نام پدر: ... نام کلاس: ...
نام دبیر: خانم میرامدی

ماه: سال تحصیلی: 1401-1402
شماره دانش آموزی: ... تعداد صفحه: 3
نمره کتبی: ... نمره شفاهی: ... عملی: ... جمع با حروف: ...
نام و نام خانوادگی مصحح: ... امضا: ...

بارم	مهارت و آزه شناسی	ردیف
0/5	<p>نام هر تصویر را از میان کلمات داده شده انتخاب کنید و زیر آن بنویسید. (دو کلمه اضافه است)</p> <p>« خُبز - مُمْرَض - عُصْفور - حَافِلَة »</p>   <p>.....</p>	1
0/5	<p>فقط کلمات مشخص شده را ترجمه کنید:</p> <p>الف) الْعُلَمَاءُ مَصَابِيحُ الْأَرْضِ . حارحها</p> <p>ب) دَرَسُ الْيَوْمِ حَوْلَ مِهْنَةِ الْمُسْتَقْبَلِ . تعل</p>	2
0/5	<p>کلمات مترادف و متضاد را در کنار هم بنویسید: (دو کلمه اضافه است)</p> <p>« يَصْدُقُ ، بُسْتَانٌ ، قَادِمٌ ، يَكْذِبُ ، حَدِيقَةٌ ، شَاهِدٌ »</p> <p>..... = ≠</p> 	3
0/5	<p>در هر ردیف کلمه ناهماهنگ را مشخص کنید:</p> <p>الف) سَاخَةٌ شَارِعٌ رِسَالَةٌ طَرِيقٌ</p> <p>ب) أُسْبُوعٌ حَافِلَةٌ شَهْرٌ سَنَةٌ</p>	4
2	<p>مهارت ترجمه</p> <p>آیات و احادیث زیر را ترجمه کنید:</p> <p>الف) وَ مَنْ يَشْكُرْ فَإِنَّمَا يَشْكُرُ لِنَفْسِهِ . وَ هَر كُنْ شَاكِرًا لِمَنْ نَعَمَ عَلَيْهِ حَازِئًا مِمَّا كَسَبَ .</p> <p>ب) غَايَةُ الْعَقْلِ الْإِعْتِرَافُ بِالْجَهْلِ . بِحَيْثُ (بِلَايِن) عَمَلٌ اعْتَرَفَ بِهِ نَادِيٌّ اسْت</p> <p>ج) الْعَقْلُ جُسَامٌ قَاطِعٌ . عَمَلٌ تَمِيرِي بَرِيحٌ اسْت</p>	5

6

4/5

جملات زیر را به فارسی ترجمه کنید :

(الف) الْإِيرَانِيُّونَ خَدَمُوا اللُّغَةَ الْعَرَبِيَّةَ كَثِيرًا . ايرانيان به زبان عربي بسيار خدمت كردند

(ب) أَنَا أَقْدِرُ عَلَى قِرَاءَةِ النُّصُوصِ البَّسِيطَةِ . من قادر بر خواندن متن هاي ساده هستم

(ج) الزَّرَاعَةُ عَمَلٌ مُهِمٌّ لِتَقْدِيمِ البِلَادِ . کشاورزي كاري مهم براي سرفته كردن است

(د) يَعْزُبُ الفَرَسُ ذَلِكَ النَّهْرَ بِسُهُولَةٍ . اسب ايران برودخانه را آساني عبور مي كند

(ن) وَالذَّيُّ سَتَطْبُخُ طَعَامًا لَذِيذًا . مادرم غذاي خوشمزه اي خواهد پخت

7

0/5

ترجمه درست را انتخاب کنید :

1- هَلْ أَنْتَ تَجْمَعُ الْأَخْشَابَ أَمْ أُخْتُكَ تَجْمَعُ ؟

الف) آيا تو چوب ها را جمع ميكني يا خواهرت جمع ميكند؟

(ب) آيا تو چوب ها را جمع كردي يا مادرت جمع ميكند؟

2- عَلَيْنَا بِاحْتِرَامِ كُلِّ المِهْنِ .

(الف) بر شما لازم است به هر شغلي احترام بگذاريد . (ب) ما بايد به همه شغل ها احترام بگذاريم .

مهارت شناخت و کاربرد قواعد

8

0/5

در جمله زیر فعل های ماضی و مضارع را مشخص کنید :

– أَنْتَ قَبِلْتَ كَلَامَ والدِكَ وَ الآنَ تَعْمَلُ بِهِ .

ماضی مضارع

9

1/5

برای جای خالی گزینه درست را انتخاب کنید :

(الف) نَحْنُ سَوْفَ الْجَبَلِ بَعْدَ يَوْمَيْنِ . نَصَعْدُ صَعِدْنَا

(ب) أَنَا عَنِ طَرِيقِ الْجَنَّةِ فِي حَيَاتِي . أَيَحِثُّ يَبْحِثُ



(ج) يَا أُخْتِي ، هَلْ إِلَى الْمُخْتَبِرِ وَحَدَكِ ؟ تَذْهَبُ تَذْهَبِينَ

(د) نَحْنُ إِلَى البُسْتَانِ أُمْسِ . نَرْجِعُ رَجَعْنَا

(ن) هَذَا الوَلَدُ بِسَيَّارَتِهِ . يَلْعَبُ يَلْعَبُ

(ي) هِيَ المَاءِ . شَرِبَتْ شَرِبَتْ

مهارت درک و فهم

1	<p>هر کلمه از ستون «الف» را به کلمه مرتبط با آن در ستون «ب» وصل کنید: (یک کلمه در ستون ب اضافه است)</p> <table border="0" style="width: 100%; text-align: center;"> <tr> <td style="width: 50%;">« الف »</td> <td style="width: 50%;">« ب »</td> </tr> <tr> <td>عَدَدُ أَيَّامِ الْأَسْبُوعِ</td> <td>اللِّسَانُ</td> </tr> <tr> <td>بَلَاءُ الْإِنْسَانِ فِيهِ</td> <td>حُسْنُ الْخُلُقِ</td> </tr> <tr> <td>فَاكِهَةٌ لَذِيذَةٌ</td> <td>سَبْعَةٌ</td> </tr> <tr> <td>الْوَقْتُ مِثْلُهُ</td> <td>الرُّمَانُ</td> </tr> <tr> <td></td> <td>الدَّهَبُ</td> </tr> </table>	« الف »	« ب »	عَدَدُ أَيَّامِ الْأَسْبُوعِ	اللِّسَانُ	بَلَاءُ الْإِنْسَانِ فِيهِ	حُسْنُ الْخُلُقِ	فَاكِهَةٌ لَذِيذَةٌ	سَبْعَةٌ	الْوَقْتُ مِثْلُهُ	الرُّمَانُ		الدَّهَبُ	10
« الف »	« ب »													
عَدَدُ أَيَّامِ الْأَسْبُوعِ	اللِّسَانُ													
بَلَاءُ الْإِنْسَانِ فِيهِ	حُسْنُ الْخُلُقِ													
فَاكِهَةٌ لَذِيذَةٌ	سَبْعَةٌ													
الْوَقْتُ مِثْلُهُ	الرُّمَانُ													
	الدَّهَبُ													
0/5	<p>درستی یا نادرستی عبارات های زیر را بر اساس واقعیت مشخص کنید:</p> <table border="0" style="width: 100%;"> <tr> <td style="width: 50%;">الف) الْحَلَوَانِيُّ يَفْحَصُ الْمَرْضَى .</td> <td style="width: 50%;">صحیح</td> </tr> <tr> <td style="width: 50%;">ب) الْكُتُبُ بِسَاتِينُ الْعُلَمَاءِ .</td> <td style="width: 50%;">غلط</td> </tr> </table>	الف) الْحَلَوَانِيُّ يَفْحَصُ الْمَرْضَى .	صحیح	ب) الْكُتُبُ بِسَاتِينُ الْعُلَمَاءِ .	غلط	11								
الف) الْحَلَوَانِيُّ يَفْحَصُ الْمَرْضَى .	صحیح													
ب) الْكُتُبُ بِسَاتِينُ الْعُلَمَاءِ .	غلط													
1/5	<p>متن زیر را بخوانید و به سؤالات پاسخ دهید:</p> <p>« أسرين طالِبَةٌ فِي الصَّفِّ الثَّانِي الْمَتَوَسِّطِ . هِيَ جَاءَتْ مِنْ «سَنْدَج» إِلَى «طهران» لِأَنَّ وَالِدَهَا فِي مُهِمَّةٍ إِدَارِيَّةٍ . إِسْمُهَا بِالْكَرْدِيَّةِ مَعْنَى الدَّمْعِ . بَيْتُ أُسْرِينَ فِي سَاخَةِ خِرَاسَانَ .</p> <p>الف) لِمَاذَا جَاءَتْ أُسْرِينَ إِلَى «طهران» ؟ لِيَأْتِيَ وَالِدَهَا فِي مَهْمَةِ إِدَارِيَّةٍ .</p> <p>ب) فِي أَيِّ صَفِّ أُسْرِينَ ؟ فِي الصَّفِّ الثَّانِي الْمَتَوَسِّطِ .</p> <p>با توجه به متن جمله های درست و نادرست را معلوم کنید:</p> <table border="0" style="width: 100%;"> <tr> <td style="width: 50%;">الف) جَاءَتْ أُسْرِينَ مِنْ مَدِينَةِ «إِصْفَهَانَ» .</td> <td style="width: 50%;">صحیح</td> </tr> <tr> <td style="width: 50%;">ب) أُسْرِينَ بِالْكَرْدِيَّةِ مَعْنَى الدَّمْعِ .</td> <td style="width: 50%;">غلط</td> </tr> </table>	الف) جَاءَتْ أُسْرِينَ مِنْ مَدِينَةِ «إِصْفَهَانَ» .	صحیح	ب) أُسْرِينَ بِالْكَرْدِيَّةِ مَعْنَى الدَّمْعِ .	غلط	12								
الف) جَاءَتْ أُسْرِينَ مِنْ مَدِينَةِ «إِصْفَهَانَ» .	صحیح													
ب) أُسْرِينَ بِالْكَرْدِيَّةِ مَعْنَى الدَّمْعِ .	غلط													
مهارت مکالمه														
1	<p>با توجه به تصویر به سؤالات زیر پاسخ کوتاه دهید:</p> <div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: flex-start;"> <div style="text-align: center;">  <p>مَنْ هَذَا الرَّجُلُ ؟ هُوَ مُجَاهِدٌ</p> </div> <div style="text-align: center;">  <p>مَا اسْمُ هَذِهِ الرِّيَاضَةِ ؟ لَيْلَةُ الْعَرَسِ</p> </div> </div>	13												